

郭泰
給諫
疏稿
錄



郭給諫疏稿

郭尙賓撰

編主五雲王

編初成集書叢

種一他其及稿疏諫給郭

中華民國二十五年六月初版

張

發行人

王雲五
上海河南路

印刷所

商務印書館
上海河南路

發行所

商務印書館
上海及各埠

郭給諫疏稿序

余不佞承乏金川逾六年。以量移去。適今疆吾郭先生奉命來理吉州。吉轄寥曠。金川亦在鄰屬。稱難治云。嗣是不佞牛馬王程往來吉疆。備聞郭先生治行。大都問民疾苦。諸所不便。輒白當事報罷。利輒興之。兩造之詞。剖判曲直。如分白黑。郡有大獄。苟得其情。雖犯當事之所顧忌。與夫鄉紳有力所關說。屹然不爲動色。人曰。江山可移。金石可銷。而不易郭君之一諾。異日立殿陛之間。與天子爭是非。與百執事決可否。豈異人任也。余今讀給諫所爲疏草。不憚權倖。不避忌諱。見無禮於君者。不啻鷹鷂之逐鳥雀。於一人之失用。一政之錯行。篇中每三致意焉。轉圜之聽。雖未能遽必於上。而宸聰遐覽。精忠可格。亦必隱隱有功於中。如言福藩王之國如期。言疊臣楚宗。竟釋疊臣而寬楚宗。言權稅中使。竟減額三之一。而停東粵稅使。言枚卜及處分大僚。竟點用新輔。而分別被論諸臣。以了計局。此豈聖心自爲轉移哉。然後知子與氏人不足適。政不足間。非定論也。古人所謂爭天子是非。決百執事可否者。信矣。昔韓魏公濟大事。以膽司馬公以誠。范文正公以曲盡人情。給諫合數者而出之。而一本於至誠。誠故不欺。而犯也不難矣。雖然。給諫今日言之。未必廟堂之上盡行之。異日給諫陟銓衡。司政柄。自給諫言之。亦自給諫行之矣。請書之以爲左券。

欽差巡按直隸南京山東道監察御史眷友弟曾陳易頓首拜書

郭給諫疏稿卷一

南海 郭尙賓 朝諤撰

題爲天氣炎蒸囚禁殊苦懇乞聖明卽傳熱審矜恤并超釋疊臣楚宗以明朝廷法無終誤以慰中外臣民切望事臣查大明會典我朝熱審事例每年小滿後十餘日司禮監傳旨下刑部卽會同都察院錦衣衛覆將節年欽恤事宜題請通行南京法司一體照例審擬具奏是熱審之旨傳自內廷刑部隨奉而行之不俟臣下頻請也傳旨之期乃在小滿後十日原有定時非可任意忽忘也今小滿已過而夏至又過矣審旨未聞是以臣等有公疏之請請而卽得則祖宗之舊章未背恩恤之及囚不遲請而未卽得如舊年遲至八月初二則各囚雖有終被之恩畢竟多此數月之苦且於祖制謂何聖朝仁政謂何目今日烈日長如煎如炙暑雨蒸溼疫疾易生隨其罪比之所麗衡其恤恩之所可施予各囚以炎歊之清冷兩月恩例蘇救實多臣故以爲熱審之旨斷宜日下沛發也遇熱而審審不踰期矜於熱審所及復矜於熱審之所不及孰有如疊臣滿朝薦王邦才卞孔時等之立當釋乎又孰有如楚宗華越英嫺等之立當釋乎夫朝薦等三臣其當日有功於地方不但舉朝之臣能言之其今日抱屈於羈繫不但舉朝之臣屢言之卽在聖心亦已明知人情之所共冤釋宥之爲仁政矣不然何舊年八月已稟擬釋放之旨也然旋稟旋留聖恩欲流而復鬱豈以三臣之懲創未極國法尙有未伸聖怒尙有未平耶臣念法司獄中卽凌遲斬

絞等犯其親戚家人尙得時覩其面。朝薦等一入詔獄不殊已登鬼門。家屬見面無從。閱歷歲年。惟是含悲黑地。法司獄中遣配杖決等犯。俱蒙隨審隨發。獄無久羈。朝薦等未隸何條。近者錮六七年。久者錮十餘年。此等苦毒無可復加。乃以施之保民之吏。愛國之臣。孝親之子。如謂三臣阻撓權事。而税金至今未損也。如謂三臣要市名譽。其剛名祇自皇上成之也。小民易虐難保。守令不可不好強項之名。以安地方。士氣易摧難振。皇上不可不好容強項之名。以鼓舞豪傑。國家有誅殘吏之法。無錮良吏之法。三臣有可錄之功。無可怒之事。惟天默啓聖衷。故舊年秋間。條焉稟釋。皇上今日之心。克承天心。自洞然見三臣之爲民父母也。國之倚仗也。有不慨然釋放耶。夫華蘄被禁。爲輕奏楚王之故也。英嫺等二十三人被禁。爲搶槓奪銀。毆死撫臣之連坐也。以禁錮倣輕奏爲當然。以久錮倣輕奏爲已甚。爲反逆之從其情重。爲劫殺之從其情輕。今華蘄禁踰十年矣。以瑕釁奏。奏旣不行。以誣服錮。錮胡可久。矯其已甚。卽行疎釋可也。英嫺等情非反逆。近日朝士已連章代明。則當日叢搶雖衆。聚毆雖凶。總只狂囂之狀。其罪止於搜書搜銀。戕殺撫臣也。其論刑止當蘊絳等二三抵死也。昔刑六人已屬太濫。尙益之以英嫺等之久禁乎。常人毆死爲從止於擬徒。以天潢之派。反從重典。而閹門久禁乎。此一獄也。權奸授故入之意。側媚造莫須有之牘。倍誅倡禍者以立威。波錮從難者而不知其太過。司道爭之不能得。法令遽難平反。而姑斟酌其詞。查題覆參看云。若止坐以劫殺之條。則吞舟不無漏網。如徑擬以反逆之律。則出桺尙未張牙。是法司諸臣。不過謂犯宗爲劫殺之雄桀云爾。曾是英嫺等劫殺之從。禁已九年。而猶不釋乎。宗盟誼隆。皇上親親

之念必重。乃請釋時聞。未蒙俞允。臣民私意揣度。有謂楚王從中譏沮者。臣謂楚王如果不假。如其善自爲謀。正宜代諸宗請。得出禁。則宗人自當相忘。怨議自當寢息。不然。楚王何樂與諸宗明明相持也。此楚宗所宜亟釋也。臣自受命以來。請釋朝薦等之疏。不憚再三。今隨諸臣之後。并請亟釋楚宗。蓋臣科與刑部、都察院、大理寺。俱有刑名職掌。如疊臣楚宗。一日不釋。則刑罰不中之失在皇上。如臣科不爭。部與院寺不爭。則皇上之失刑。其咎全在部、院、寺、科矣。故使疊臣楚宗。以不爭問臣。臣猶可以天聽之高爲解。若皇上以緘口遂過責臣。臣無所逃罪矣。故敢喋喋以請也。抑臣猶有說焉。囚在獄中。以日爲歲。望釋望減。如炎所陰。慮囚之吏。豈無人心。何忍其苦滯圓土也。庚戌差出各省恤刑。辛亥各有恤疏。題請裁奪。得旨下部。乃有已經年餘。部司不速爲題覆者。是恤臣急於矜宥。部司緩於覆章。罔顧待命之囚。互滋推玩之習。合無自今以後。旨下五日不發抄。罪在臣科。該部半年不題覆。罪在該司。庶幾覆有常期。囚速蒙惠也。若夫僻藩郡邑。訟牘盈庭。事不問重輕。贖不問徒杖。概將羈之禁中。彼佐領小官。亦效尤而發監。惟意不聞守令立法清省。聽其監舍充盈。甚至有十年訪犯。猶然監未審發。以贖徒贖杖不完。竟斃之禁中者。嗟。省事莫若省訟。恤民宜先清監。審發何爲而稽時。民命非輕。於贖錢佐領。濫禁而不之問。守令豈真塞聰掩明也。夫輦轂藩國。囚異而望恩之心同。廷官外吏。職異而矜囚布德之責同。今皇上一行赦過宥罪之仁。中外臣工。誰不望風承指者。故卽傳熱審。以舉其至急。卽釋疊臣楚宗。以舉其至大。此皇上所宜不再計而決者也。由是限定題覆恤疏之期。由是申嚴郡邑濫監之禁。將臣工凜凜奉法。各毋傷生命。以干

天地之和。不過皇上一動念而足矣。不猶陽和一嘘。而草木夭喬。無不各遂其生哉。臣可勝惓惓祈懇之至。

萬歷四十一年五月初十日

題爲不法邪弁交結內官。貪緣委奏。蔑能採之恩綸。恣欺君殃民之大惡。懇乞逮問正法。以安生靈事。臣查萬歷三十三年十二月十五日。元孫誕生。恩詔內一款。珠池採取多年。不宜竭澤。詔到之日。即使封閉。原差內官李敬。馳驛回京。原衙門應役。欽此。洋洋詔旨。今尙□□□後世。法程至明也。乃近日道路相傳。有謂金吾右衛左所指揮倪英。上疏請開珠池。愚臣未之目擊。未敢信以爲然。使果有之。本弁何其敢於違背詔旨。不將順皇上賤異物德意。乃以生事擾民之失。導朝廷哉。臣考大明會典。參之廣東通志。於珠池之採。俱未列爲常時難缺之課。而能採遣內臣已事。則紀載歷歷甚明。如洪武七年罷採。以官兵取珠大海。四月至八月止。得珠半斤也。永樂十三年罷採。以千戶徐斌。竊取珠螺。罷之以禁竊採。宏治七年。差太監一員。看守楊梅等池。後尋取回也。嘉靖八年。提督兩廣侍郎林富。奏稱往者採珠。說者謂以命易珠。今卽易以命。恐亦難得。其詞可驚可涕。已而富疏至再。內稱所得幾何。所費萬計。得不償失。毅然請罷。肅皇帝竟從其言。而守池內臣。於是革去矣。論珠顆未見採取之贏餘。論池禁可歸海北兵巡之兼攝。內臣之罷。決之於一日。安靜之利。貽之於數十年。此果肅皇帝之能遣爲是乎。抑皇上二十七年之復遣爲是乎。李敬開採七年。其得珠不多之數。皇上能知之。乃李敬奉撤回京。其採徒糾聚未散。尙遺地方劫掠。

之患。皇上猶未知之也。蓋李敬召探之人。盡各處作奸之輩。凡集若干艦。艦各數百人。狎風濤走死地如驚。探與因緣以攘利。探罷狂逞而無歸。至今盜賊充斥。近海之民。臥不安枕。夫非李敬之剝孽耶。今若復遣開探。則璫餒可畏。蠶戶必聞風逃匿。後來所赴開探之召者。必前日無歸爲盜之徒。璫役從中蒙蔽。璫烏知之。是鳩千萬狂逞。糾集於池之內外也。盜不能散而使聚。遣璫之長覈若此。失一中官一操事權。剝取事知屬壓。所至虐郵官。虐郵役。折夫折馬。不遑不休。是郵舍添一陷阱也。以棍徒爲爪牙。以盜取池珠爲名目。訪拿平民。嚇取財物。必罄其家而後止。凡有池無池地方。雞犬無復得寧。是民間添一豺虎也。夫不能蘇郵傳地方之苦。反增之累焉。失二中官得差遠藩。如虎出柙。其生平目不知書。旣不可以禮義責之。而遠在萬里。又難以法紀繩之。銜命擁尊。於兩院方面大吏。俱得分庭抗禮。一遇州縣各官。必將倨傲恣睢。彼各官受職朝廷。誰能容貂璫無禮者。若城市小民。其受璫役魚肉。又可知已。夫不能重官司除蠹安民之權。反遭虐民者。往擣官司之法。失三。朝廷差一內臣。本省必爲之建衙宇。置舟車儀仗器物。費若而金。爲之供廩薪。給牙役。并贍其隨行一二百人。又歲費若而金。凡開探所得。彼璫惟知匿以自潤。其所進之皇上者。不過自誅求民間得來。又或其自潤之餘也。剖腹藏珠。自是若輩本態。第朝廷甘受貪寶之惡名。必明予中官以營私之厚利。失四。東粵歲輸監稅一十八萬。推蔽已極。脂髓無餘。欽州旣中流賊。加以掩過者之荼毒。首級不盡解。解者不盡賊。妄殺極冤。宇內無兩。今貧極憤極之民。何堪再虐。且聞海東李侯翁。方蠢蠢思逞於欽州。萬一與貧窘思亂者。珠池妄逞者。響應弄兵。此時何以制之。夫不務爲安戢。

之謀。而開採以速其變。失五。五者之失。只在皇上不允開採。便自脫然無累。乃倪英之疏。一上。其大罪。蓋有三焉。夫有名爵之內。臣律禁交結也。本弁以開採請。必以堪差之內。臣請。惟平日交厚此人。所以請差此人。而犯律不顧矣。其大罪一。逢君之惡。所稱罪之大者也。本弁敢料皇上欲在珍珠。遂敢以開採爲請。此外可欲如珠者尙多。亦將可竊聖意。而上疏迎合矣。其大罪二。說謊者斬。聖旨懸之禁門者也。向來開採。未聞珠顆之多。今本弁逆知粵民易虐。後來括民之積。可充上供。必於誑差疏中。請開歲可厚獲之數。思以聳動天聽。而不顧其明明說謊矣。其大罪三。夫執一罪。已足置本弁於辟。況大罪種種。本弁要領。寧足辱皇上之斧鑕耶。罷採萃一省之歡聲。復採萃萬民之怨譟。採於既罷數十年之後。猶有咨嗟。採於纔罷數年之時。寧堪惋惜。聞本弁現向奧援之人。欲構中旨。此豈營差內官。其作用果可以移聖意耶。又豈以粵民眞柔。可傳璫弁彪虎之翼。聽其飛而食人耶。臣意已故之稅璫。皇上向無補差。則已罷之珠璫。皇上必無復遣。未有恩詔自出。可以自違。又未有奧援之人。敢於煬取明旨。而冒此大惡者。臣曾記先年粵民恨稅璫之虐。又恨其途辱姚推官。一譁之於藩司署前。一譁之於其本衙門。稅璫斂息。竄免。可見粵民至柔。亦至剛也。況已貧復來漁獵。已困復來魚肉。民情事勢。未有不激而決裂者。至於決裂。璫弁之糜爛。其何足惜。但多一番關停地方事。所失不既大耶。勿謂臣今日不言也。當昔罷採之年。用珠固買於商。卽在李敬開採之年。用珠亦買於商。採之無濟於用。若是。乃上用珍珠。價銀在珠之外。商僅得三之一耳。其二盡京官與皇上之左右所瓜分也。皇上能卻左右眩惑之言。專以買珠之權。付之戶部。該司聽其便宜。

參酌平買。則視昔年珠價。當減其半。開採之役。可以永議停罷。似亦利國利民之一端也。伏乞聖明。垂察天下生民疾苦。惟廣東獨甚。施恩倍加寬恤。俯納臣言。允下法司。行提倪英。及營差內臣。並置之理。以儆臣子之罔上。謏奏者。臣愚幸甚。粵東生靈幸甚。

萬歷四十一年五月二十六日

題爲蒙赦舉人。被錮聖世。貪吏之誣陷未白。修士之沉抑堪憐。懇乞特賜矜察。准復會試。以彰仁治事。臣憶稅璫初至廣東。遣亡命爪牙。橫行郡邑。被害之民。無官可訴。束手聽命。於是不肖有司。且乘之以爲奸。黨同嚇詐。非獨魚肉小民也。且荼毒士類矣。其他不必縷指。若新會縣監。故鄉官通判吳應鴻。赦回舉人勞養魁。梁斗輝。鍾聲朝等。或死或褫。事屬極冤。臣痛切於中久矣。試言其被逮之由。則當日貪虐知縣鈕應魁所誣構也。萬歷二十八年二月。稅棍陳保。徑下新會。持一票行掣三十餘人。皆富民也。旋一日提至十二人於縣。酷刑繫獄。閩邑人心。皇皇震動矣。適繫者之里排保約地方。凡數百人。跪集縣庭。乞應魁爲之解免。奈何陳保藉縣力以提人。應魁乃濟棍惡而攫金。陳保曰。某要餽我若而金。某要餽我若而金。應魁亦曰。某要餽我若而金。某餽要我若而金。庭前赤子。籲地呼天。求之不勝其急。庭下衙役。較多量寡。持之不勝其堅。日中不決。日昃無能標之。大門之外。於是加之以劫庫之名。指麾阜壯。索械庫中。鈚頭鐵鞭。得心應手。奮臂大呼。凶器將揮。跪訴者疾趨爭出矣。乃譙樓僅容旋馬。自相蹂踐。死者五十一人。慘淡黃昏。僵屍狼藉。一一皆應魁殺之也。事關兩院。督過交加。應魁迫於罪無可卸。遂爲嫁禍掩飾之計。以吳應

鴻爲一繫者親家。梁斗輝亦一繫者親家。鍾聲朝爲一繫者族弟。而勞養魁之父。則曾口語犯己者也。於是捏申劫衙於各衙門。暗揭吳應鴻、勞養魁、梁斗輝、鍾聲朝等。主使於稅監。復有以與應魁葭莩。而陰爲之地者。稅監正欲立威肆虐。得此視爲參處有名。題奏誤俞。致煩官校。以生平脩謹之縉紳。漫無干涉之事體。一旦俛就詔繫。天日無光。舉國驚駭。應鴻、養魁等。初繫粵城獄中之夕。烈風盛雨。獄旁四五合抱之榕。被風盡拔。當時以爲異冤感召之徵也。縲絏入京。刑拷幽禁。使非稅監之特參。則應鴻等必不入詔獄之門。非應魁之暗揭。則稅監必無誣主使之疏。是稅監爲應魁所誤。應鴻等爲應魁所陷明矣。詔獄五年。以半刺之吳應鴻。竟作囹圄之鬼。冥冥九原。固不可復起之人間也。乃勞養魁等。蒙皇上矜放爲民。園土餘生。復有衡門泌水之樂。可不謂慈覆再造哉。顧伸冤者。聖王平物之情也。用才者。聖王植國之幹也。勵僻遠者。聖王鼓舞之神也。信詔旨者。聖王幾康之理也。使養魁等。罪由自取。黜革何詞。乃以事外之人。遭彼阱中之陷。嚴刑久禁。今有餘枉。若復褫其衣冠。不還故物。冤抑謂何。故復准會試。而冤抑可伸矣。況養魁等碌碌無奇。猶曰。孽非自作。不可竟棄。況俱生陳文恭之鄉。素聞至道。獄中與馮應京諸臣切劘。益懋進修。今山間聚徒講業。日以淑人自樂也。有士如此。何忍棄之。故復准會試。而才杰獲庸矣。廣東距京師八千里。而遙資斧爲艱。計偕之士。不能半至。即其籍在賢書。猶時以寥落爲恨。況丁酉一榜。登薦不多加。而無辜褫三佳士。其於遠藩士心若何。其於聖明鼓舞作用若何。故欲勵士風。宜從僻遠始。而養魁等。可不亟復其會試乎。皇上三十三年恩詔曰。文職官員誣誤爲民者。冠帶閑住。三十四年恩詔曰。文職官誣

誤觸犯不可以一眚終棄者許酌量奏起。今養魁等正合註誤之款者也。未有可冠帶可奏起而不可准復會試者。聖明方彌天張羅以闢多士彙征之門。豈故錮此三士而使偃蹇寒窗。詔旨不信於天下乎。上年按臣王以事採之士民公呈。參於司道府縣之詳議。會同總督張鳴岡特疏具題。力爲請命。臺臣王命璫謝正蒙各亦疏請。總之以貪吏之誣構既明。則三士學行之脩潔終不可掩也。三士之學行可惜。則聖明准復會試之恩數不可再稽也。以是知此非臣一人之私言。而愛惜人才之念爲諸臣之同然爾。乃臣之說猶有進於此者焉。人才者國家之元氣也。慮其摧折在持平而愛護之。慮其掛漏在及時而收羅之。今意見之齟齬尙存。議論滋蔓。其吹求愈深者。不無摧折之慮。非所以示愛惜也。庶常之考不蚤。大選已逼。其顧避不待者。不無掛漏之歎。非所以廣收羅也。苛責未離成心。退托易於失士。乃人才之生有數。可任其摧折。又可任其掛漏哉。以有慨於中。敢并及之。臣愚可勝惓惓待命之至。

萬歷四十一年六月十五日

題爲國體宜尊國法慮廢懇乞卽允憲臣之行傳熱審之旨。委署法司之官以全臣節。以飭法紀事。臣念大臣行止國體攸關。罪囚繫繫於法司。有矜之審之之法焉。今炎熱之令已踰矣。而熱審之旨尙稽。止緣皇上以眷顧大臣之心。於出城之副院許宏綱尙惓惓未允其去。并署法司之官亦尙未之另委也。然已知其堂印久封。未有熱審堂官。此傳旨所以少需也。夫大臣進退之際。罪囚出入之間。所繫何如其重。業閱兩月。乃可尙稽宸命乎。以臣愚揆之。今日欲尊國體。須曲全宏綱勇決之義。而速允其去。何也。今之大

臣何過可寬於指摘。但被摘有可以無去者。總之摘人者。宜量時自審於言。被摘者。宜量己自審於去留也。乃宏綱蒙邪臣之名。誠非其心之所甘。冒出城之禁。或迫於幾之難待。旨留再三。徐俟未敢徑去。不過身欲退而大義欲明爾。誠及時予之允去之綸。宏綱得奉命而歸。庶令中臺有不苟去之副院。因令他日無聞譏憤。輕言去位之大臣。蓋大臣之過。人人共見之。而大臣之去不去。惟皇上裁決之。斯國體藉之不傷矣。今日欲振國法。須垂軫法司。宜恤宜訊之多囚。慨然沛發熱審。另委刑部署篆大臣。以任其事。何也。本年入夏以來。既苦熱蒸。隨又連月綿雨。各囚幽禁獄底。以日爲年。蚤恤一朝。各囚蚤脫一朝苦楚。遲恤一日。各囚多此一日悲號。先定罪者。非堂官莫裁宥否。新參送者。非堂官無可呈決。缺一堂官。便誤一部之事。誤刑部事。并耽閣臣科。及都察院。大理寺。通政司。各衙門之事。故矜恤格而未行。是稽曠蕩之恩也。訟獄停而久待。是滋淹滯之失也。堂印久封而無署。是法司可無堂官也。刑罰棄置而不問。是國家可無法紀也。皆因不放宏綱。以至此。曷若熱審之旨。與放宏綱之旨。卽日並傳。便可另推大臣。署掌刑部。庶堂無塵封之席。部有職法之官。仰承德意。而照例審矜。將多囚發審。而刻期呈決。所有裨於國法。不已大乎。況今日論人。有以片言常事督過。其意或止於相匡。乃大臣動輒註籍乞身。反多誤政務而不顧。上下睽隔。釜鬻益甚。枚卜之舉。愈切請而愈杳然。大僚之推。百補牘而不一應。不知朝廷之倚芘大臣若何。其可漠然不加之意也。今日法紀之弛甚矣。京棍王曰乾等。悍然冒說謊詐騙之條。蜀弁莊安世。公然肆燒劫奸淫之惡。宦裔高務實。高務觀等。其久構爭產堪羞。其近奏殺母可駭。人心不肅。怪事疊聞。乃以刑部

法紀重地。皇上復不備其官。不修其政。不委署事之人。憲法之陵夷。夫安知所底止矣。臣見近日大臣。求去者多。獨宏綱一人。義在必去。再留適益之苦。慨允其去。正以全大臣之始終。而熟審未發。刑部久缺。署部。則又關臣職掌。故敢披瀝以請。伏乞聖斷允行。臣愚幸甚。

萬歷四十一年六月二十七日

題爲粵地可憂。防澳防黎孔亟。懇乞聖明。急講潛消酌撫之術。處餉馭將之宜。以鋤亂本。以固東南疆圉。事近接邸報。見兩廣總督張鳴岡。廣東巡按周應期。有粵海倭防。釁端多歧之疏。又有峒黎殺傷官兵之疏。皆臣夙所隱憂。何能無言。臣惟他藩奸宄。獨爲患於邊隅。爾乃廣東濠鏡澳夷。竊據香山境內。梗化黎岐。肆暴崖州地中。則腹心之疾也。他藩奸宄。常旋至而旋遁。爾乃戶牖網繆。夷人踞澳爲己有。峒谷生聚。黎岐扼險以制崖。則盤固之寇也。使我無所貪以絕之。有可恃以消之。不開釁以挑之。復不偏用威惠以讐服之。而効順之效。萬一可幾。則今日防之道可知已。夫濠鏡距香山邑治不百里。香山距會城百五十里耳。有陸路總經塘基灣。徑達澳中。其三面俱環以海。在廣州以澳爲肘腋近地。在夷人佛狼機。以番舶易達。故百計求澳而居之。查夷人市易。原在浪白外洋。後當事許其移入濠鏡。失一原止搭茅暫住。後容其築廬而處。失二。既已室廬完固。復容其增繕週垣。加以銃臺。隱然敵國。失三。每年括餉金二萬於夷貨。往歲丈抽之際。有執其抗丈之端。求多召侮。閔然與夷人相爭。失四。乃閔廣亡命之徒。因之爲利。遂乘以肆奸。有見夷人之糧米牲菜等物。盡仰於廣州。則不特官澳運濟。而私澳之販米於夷者更多焉。有見

廣州之刀環硝磺銃彈等物。盡中於夷用。則不特私買往販。而投入爲夷人製造者更多焉。有拐掠城市之男婦人口。賣夷以取貨。每歲不知其數。而藏身於澳夷之市。實策於夷人之幕者更多焉。夷人忘我與市之恩。多方於抗衡自固之術。我設官澳。以濟彼饑餒。彼設小艇於澳門海口。護我私濟之船。以入澳。其不容官兵盤詰若此。我設提調司。以稍示臨馭。彼縱夷醜。於提調衙門。明爲玩弄之態。以自恣。其不服職官約束若此。番夷無難居中國之理。彼且蓄聚倭奴。若而人。黑番若而人。亡命若而人。以逼處此土。夷人負固懷奸之罪。不可掩也。抽餉有每年難虧之額。彼乃能役我兵船數隻。兵數百名。護貨如許。以入澳。夷人善匿虧餉之罪。不可掩也。不顧漢官法度。彼所當遵。動曰紅毛夷鬼。我所首防。夫室廬之固。夷種之繁。非有大故。不遽加兵。殊方異產。航海而來。仍與流通。未遽阻絕。此王者柔遠道。自宜然爾。但夷人多蓄倭番。彼自滋中國之疑。中國自宜解之使徙。故宜體悉其情。隨申以內夏外夷之義。先免抽餉一二年。以抵其營繕垣室等費。諭令卽先遣回倭奴黑番。盡散所納亡命。亦不得潛匿老萬山中。仍立一限。令夷人盡攜妻子離澳。其互市之處。許照泊浪白外洋。得貿易如初。澳夷一清。并議驅除老萬山之藏伏者。夫不卽絕接濟。以扼夷人之糧食。不卽動大衆。以阻夷人之向化。第我無所貪。先免餉以服其心。我有可恃。令避地以潛消其類。未有正德年間。可逐出境外。而今遂不可使徙者。乃量彼量己。還將足兵。操其必服之道。臣尤先望之當事。若夫聽其在澳。只須嚴爲之防。則當事已有成畫。臣無容再嘵嘵矣。至於黎岐。從來生育於山簪。與佛狼機之來自外國者殊也。從來自衣食於山谷。與佛狼機之資我貿易者殊也。強黎止能

誘致崖人之貪呆者。與佛狼機之收聚倭番亡命者殊也。強黎止肆虐於弱黎。及商民之近其巢穴者。與佛狼機之作梗海上。關繫省會者殊也。先年各黎不戢。士民羣而訴之。撫按便宜提兵而討之。非不曾力有所創矣。乃生岐羅活。向來蠢蠢負隅。橫行劫殺。抱由亦先曾黨惡者。然抱由德霞。原係熟黎。是有司所民視之者也。舊冬與生熟黎。乞兵於官。求借銃礮助勢。爲協剿羅活之計。當事慨然許之。乘助勢之機。以設我之防衛。未爲失策。獨將兵者。敢於深入騷擾。又分兵而代之攻。節制之謂何。先攜熟黎之心。次失招撫之術。兩進兩衄。固其宜也。始所欲剿。止一羅活。今抱由德霞。并逆顏行矣。數其近年之劫掠。已殺百餘人。已焚百餘房。已搶百餘牛。其惡非不可勦。然前此民固忍之。官未嘗聲其罪而問之也。數其近年之敵殺。所殲官舍六名。所傷兵黎百名。其惡非不可勦。然由官兵往激之。非由強黎出犯我而生事也。化外之族。聖朝何不能容。殺人之人。王法所必不宥。武弁無詞於節制之失。覺自我開。黎人有詞於飾過之先。威不廢惠。則姑寬黎人以不勦。責其將刺刃官舍兵黎之人。與引誘逃民。盡行縛獻正法。其餘仍以招撫行之。雖似法未甚伸。毋亦今日事勢之宜然乎。夫東粵山海。無處不防。而澳黎二患尤急。歲徵兵餉。兵船兵器等銀四十萬兩。猶稱不足。皇上復以十八萬監稅因之。近聞粵東大水。淹至肇慶城門。則高要高明三水南海順德新會等縣。患水可知。使稅不減。民愈窮。兵餉愈不足。粵愈不可爲矣。故寬稅爲足兵。徙夷安地方之首務。皇上試較東粵一省。與十八萬金孰重。何不早允監稅之捐減耶。且夷人在昔。行賄濟奸。以得入澳。得結廬。得不掘去塘基灣路。今督按諸臣。洞悉往弊。計粵久遠。安能容其踵轍中貳。撓我成算。